

**Niederschrift**  
**über die Sitzung der Gemeindevertretung Schuby am Montag, dem 08.12.2008, um**  
**19:00 Uhr, im Sportlerheim Schuby**

Als stimmberechtigte Mitglieder der Gemeindevertretung sind erschienen:

Bürgermeister	Helmut Ketelsen als Vorsitzender,
1. stv. Bürgermeister	Jens Hagge,
2. stv. Bürgermeisterin	Gisela Wolff,
Gemeindevertreterin	Tanja Christensen,
Gemeindevertreter	Dietmar Dollase,
Gemeindevertreter	Jens Hansen,
Gemeindevertreterin	Birgitta Hebel,
Gemeindevertreterin	Martina Henningsen,
Gemeindevertreter	Peter Jensen-Nissen,
Gemeindevertreter	Alfred Koitzsch
Gemeindevertreter	Jens Otte,
Gemeindevertreter	Udo Peltzer,
Gemeindevertreterin	Heike Pöschel,
Gemeindevertreterin	Petra Schulze,
Gemeindevertreter	Uwe Schwennsen,
Gemeindevertreterin	Christel Timm,
Gemeindevertreterin	Renate Waldinger.

Weiterhin ist erschienen (nicht stimmberechtigt):

Vom Amt Arensharde die Gleichstellungsbeauftragte Ulrike Teppe-Christiansen, LBV Ralf Lausen, stv. Kämmerer Michael Kruse sowie Amtsinspektor Olaf Weidemann als Protokollführer.

**Tagesordnung:**

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit
2. Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift der Sitzung vom 13. Oktober 2008
3. Änderungsanträge zur Tagesordnung
4. Einwohnerfragestunde
5. Eingaben und Anfragen
6. Bekanntgabe der Beschlüsse aus dem nichtöffentlichen Teil der Sitzung vom 13. Oktober 2008
7. Bericht des Bürgermeisters
8. Berichte der Ausschussvorsitzenden
9. Umweltpreis 2008, hier: Verleihung und Übergabe der Urkunde an Preisträger
10. Abschluss eines öffentlich-rechtlichen Vertrages mit der Stadt Schleswig zur Übertragung der Schmutzwasserreinigung
11. Satzung über die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby (Abwasserbeseitigungssatzung)
12. Satzung über die Erhebung von Abgaben für die zentrale Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby (Beitrags- und Gebührensatzung)
13. Straßenbeleuchtung, hier: Nachtragsbeschluss zur Erweiterung/Umgestaltung an der B 201
14. Hydraulische Berechnung der Regenwasserleitung, hier: Nachholbeschluss
15. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2008

16. Zuschussanträge, hier: Festlegung der Zuschüsse für die nächsten 3 Jahre
17. Ausstattung der Freiwilligen Feuerwehr Schuby mit neuen Schutzhelmen
18. Einrichtung von LED-Straßenbeleuchtungsteststrecke an der Theodor-Storm-Straße
19. Haushaltssatzung der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2009 einschließlich Investitionsprogramm
20. Winterdienst, hier: Fortschreibung und Vergabe des Dienstes an der „Fußgängerunterführung“ (ehem. B 201 Bahnübergang)
21. Sportlerheim Schuby, hier: Konzept zur Sanierung der Heizungsanlage und nachträgliche Vergabe der Erneuerung der Heiztherme
22. Verschiedenes

Zu Punkt 1: Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit

Um 19:01 Uhr eröffnet Bürgermeister Ketelsen den öffentlichen Teil der Sitzung und begrüßt die Anwesenden. Er stellt die Ordnungsmäßigkeit der Einladung, die Anwesenheit und die Beschlussfähigkeit fest.

Zu Punkt 2: Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung vom 13. Oktober 2008

Es bestehen keine Einwendungen.

Zu Punkt 3: Änderungsanträge zur Tagesordnung

Änderungsanträge werden nicht gestellt.

Zu Punkt 4: Einwohnerfragestunde

Es werden keine Fragen gestellt.

Zu Punkt 5: Eingaben und Anfragen

Eingaben und Anfragen liegen nicht vor.

Zu Punkt 6: Bekanntgabe der Beschlüsse aus dem nichtöffentlichen Teil der Sitzung vom 15. September 2008

- a) Die Gemeinde erhob keine Einwende gegen die 15. Änderung des F-Planes der Stadt Schleswig.
- b) Die Gemeindevertretung stimmte einer Anfrage auf Erweiterung einer Windkraft eignungsfläche zu, wenn der Investor die Kosten für die F-Plan-Änderung trägt und die alten Festsetzungen bezügl. Windkraftanlagen bestehen bleiben.
- c) Die Gemeinde erhob gegen die geplanten Änderungen im Bereich der Jugendanstalt Königswiller Weg zur Schaffung von Parkflächen (Voranfrage zum Einvernehmen der Gemeinde) keine Einwende.

Zu Punkt 7: Bericht des Bürgermeisters

**S. Anlage 1.**

Zu Punkt 8: Berichte der Ausschussvorsitzenden

Der Vorsitzende des Ausschusses für Umweltfragen und gemeindliche Ver- und Entsorgung Hagge berichtet über die Sitzung vom 10.11.2008-

Die Vorsitzenden des Ausschusses für Jugend, Sport, Kultur und Soziales Wolff berichtet über die Sitzung vom 13.11.2008.

Der Vorsitzende des Bau- und Wegeausschusses Dollase berichtet über die Sitzung vom 19.11.2008.

Der Vorsitzende des Finanzausschusses Peltzer berichtet über die Sitzung vom 25.11.2008.

Die stv. Vorsitzende den KiTa-Ausschusses berichtet über die Sitzung vom 17.11.2008.

Zu Punkt 9: Umweltpreis 2008, hier: Verleihung und Übergabe der Urkunde an Preisträger

Die Familie Jensen, Wohrtacker 22 erhält den Umweltpreis 2008 der Gemeinde Schuby. Der Bürgermeister überreicht ihnen eine Urkunde und einen Geldpreis.

Zu Punkt 10: Abschluss eines öffentlich-rechtlichen Vertrages mit der Stadt Schleswig zur Übertragung der Schmutzwasserreinigung

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt den als **Anlage 2** zu dieser Niederschrift beigefügten Vertrag.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 11: Satzung über die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby (Abwasserbeseitigungssatzung)

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt die als **Anlage 3** zu dieser Niederschrift beigefügte Satzung über die Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 12: Satzung über die Erhebung von Abgaben für die zentrale Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby (Beitrags- und Gebührensatzung)

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt die als **Anlage 4** zu dieser Niederschrift beigefügte Satzung über die Erhebung von Abgaben für die zentrale Abwasserbeseitigung der Gemeinde Schuby.

Abstimmungsergebnis: 16 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
1 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 13: Straßenbeleuchtung, hier: Nachtragsbeschluss zur Erweiterung/Umgestaltung an der B 201

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt nachträglich auf Empfehlung der Ausschusses für Umweltfragen und gemeindliche Ver- und Entsorgung den Geh- und Radweg zwischen Putjeredder und „Westkreisel“ mit fünf Energiesparlampen zu beleuchten.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 14: Hydraulische Berechnung der Regenwasserleitung, hier: Nachholbeschluss

Beschluss:

Die Gemeindevertretung vergibt auf Empfehlung des Ausschusses für Umweltfragen und gemeindliche Ver- und Entsorgung den Auftrag für die hydraulische Berechnung an das Büro PSI zu einem Preis von 3.867,50 €.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 15: Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2008

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt die 1. Nachtragshaushaltssatzung (**Anlage 5**) der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2008.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 16: Zuschussanträge, hier: Festlegung der Zuschüsse für die nächsten 3 Jahre

Die Gemeindevertreterinnen Pöschel, Wolff sowie Gemeindevertreter Dollase verlassen gem. § 22 GO den Sitzungsraum.

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt in den Jahren 2009, 2010 und 2011 Zuschüsse lt. **Anlage 6** zu gewähren, sofern die genannten Einrichtungen nicht vom Amt bezuschusst werden.

Abstimmungsergebnis: 14 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Die Gemeindevertreterinnen Pöschel, Wolff sowie Gemeindevertreter Dollase kehren in den Sitzungsraum zurück. Ihnen wird der Beschluss bekannt gegeben.

Zu Punkt 17: Ausstattung der Freiwilligen Feuerwehr Schuby mit neuen Schutzhelmen

Beschluss:

Die Freiwillige Feuerwehr wird mit neuen Helmen ausgestattet. Für 30 Helme wird ebenfalls eine Helmbeleuchtung angeschafft.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 18: Einrichtung von LED-Straßenbeleuchtungsteststrecke an der Theodor-Storm-Straße

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt auf Empfehlung des Ausschusses für Umweltfragen und gemeindliche Ver- und Entsorgung im Jahr 2009 eine Laterne an der neuen Busschleife gegenüber der E.ON-Hanse mit einem „LED-Kopf“ der neuesten Generation der Fa. Trilux als Muster auszustatten. Sollte diese Lampe in einer Testphase von drei Monaten überzeugen, so sollen in der Theodor-Storm-Straße fünf Straßenlampen nach dem getesteten Muster aufgestellt werden.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 19: Haushaltssatzung der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2009 einschließlich Investitionsprogramm

Beschluss:

Die Gemeindevertretung beschließt die Haushaltssatzung (**Anlage 7**) der Gemeinde Schuby für das Haushaltsjahr 2009 einschließlich Investitionsprogramm.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 20: Winterdienst, hier: Fortschreibung und Vergabe des Dienstes an der „Fußgängerunterführung“ (ehem. B 201 Bahnübergang)

Beschluss:

Der Winterdienst 2008/2009 wird, wie gehabt, an die Firma Pöschel vergeben. Der Winterdienst für die Bahnunterführung wird an Stefan Mees vergeben.

Für den Winter 2009/2010 sollen die Leistungen neu ausgeschrieben werden.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 21: Sportlerheim Schuby, hier: Konzept zur Sanierung der Heizungsanlage und nachträgliche Vergabe der Erneuerung der Heiztherme

Beschluss:

Die Gemeinde genehmigt den Einbau von zwei neuen Thermen im Sportlerheim und die Isolierung des Warmwasserboilers. Die Kosten betragen rd. 17.000 €.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Beschluss:

Ein sofortiger Einbau von neuen Heizthermen war nötig und wurde zwischenzeitlich bereits ausgeführt. Die weiteren Maßnahmen sehen den Einsatz von Solarenergie und weiter die Trennung von Heizkreisen (getrennte Einspeisung für den Bereich Schießstand) vor. Die erforderlichen Haushaltsmittel werden im Haushalt 2009 eingestellt.

Abstimmungsergebnis: 17 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Stimmenthaltungen.

Zu Punkt 22: Verschiedenes

- a) Die Freiwillige Feuerwehr Schuby hat auch in diesem Jahr wieder für den „Weihnachtsglanz“ in Schuby gesorgt und die Weihnachtsbeleuchtung installiert. Den Beteiligten gilt der besondere Dank der Gemeinde.
- b) Die EON hat in diesem Jahr ebenfalls für die Verschönerung des Dorfeinganges gesorgt und einen Weihnachtsbaum aufgestellt der sehr gut sichtbar ist und womit einem Antrag auf Aufstellung eines solchen, aus den 70er Jahren, jetzt endlich stattgegeben wurde.
- c) Für einen besonderen Höhepunkt wollen am 11. Juli 2009 die Mitglieder der Siedlergemeinschaft Schuby sorgen. Ein Open-Air Konzert unter dem Motto „Schubyer machen Musik für Schubyer“ ist in der Planung.
- d) Die ETS-Region lädt ein zur Jubiläumsmesse, 10. Kropper Info Schau, vom 24. bis 26. April 2009.
- e) Der HGV Schuby wird am 16. u. 17. Mai eine Veranstaltung in Schuby durchführen. Das ist das Wochenende, an dem auch angedacht war, die Fußgängerunterführung mit einem Straßenfest einzuweihen. Hierfür sollte ein Festausschuss die erforderlichen Dinge regeln und koordinieren. Der Bürgermeister schlägt sich selbst, den Vorsitzenden des Ortskulturrings, sowie Carsten Carstensen Wendt; Dietmar Dollase und Alfred Koitzsch für den Ausschuss vor.
- f) Für die Schubyer Gespräche wurden die Termine Do. 22.01., Mi. 18.02. und

Mo. 16.03. benannt. Als Themen sind vorgesehen: Jakobsweg, Klimawandel u  
Landwirtschaft, Sozialarbeit in der Schule.

- g) Abschließend bedankt er sich für die geleistete Arbeit im Jahr 2008 bei den  
Gemeindevertreter und bürgerlichen Mitgliedern, seinen Stellvertretern, den  
Vorsitzenden der Ausschüsse  
Ferner geht sein Dank an die Verwaltung und die Sportlerheimwirtin Bärbel  
Bork.

Der Bürgermeister schließt um 20:25 Uhr den öffentlichen Teil der Sitzung.

Ketelsen  
Bürgermeister

Weidemann  
Protokollführer